



הגוף

איברי הגוף ואיך מספרים לרופא מה כואב.

ראש ופנים

голова́	ראש	у́хо — у́ши	אוזן — אוזניים
лицо́	פנים	зуб — зу́бы	שן — שיניים
глаз — глаза́	עין — עיניים	язы́к	לשון
нос	אף	во́лосы	שיער
рот	פה	ше́я	צוואר

גוף וגפיים

рука́ — ру́ки	יד — ידיים	спина́	גב
нога́ — но́ги	רגל — רגליים	грудь	חזה
плечо́	כתף	живо́т	בטן
ло́коть	מרפק	се́рдце	לב
па́лец	אצבע, בוהן	ко́жа	עור
коле́но	ברך	кровь	דם

אצל הרופא

У меня́ бо́лит голова́. כואב לי הראש (מילולית „אצלי הראש כואב“).	Мне пло́хо. אני לא מרגיש טוב.
У меня́ бо́лит го́рло. כואב לי הגרון.	У меня́ температу́ра. יש לי חום.
У меня́ бо́лят но́ги. כואבות לי הרגליים.	Мне ну́жен врач. אני צריך רופא.
	Где апте́ка? איפה בית מרקחת?

המקום שכואב הוא הנושא

לא אומרת „כואב לי הראש” במובן של „יש לי כאב ראש” — היא אומרת שהראש כואב: у меня́ бо́лит голова́. רוסית
אבר הגוף עושה את הפעולה, ולכן הוא עובר ל-дѣ́ять כשכואב ביותר ממקום אחד: у меня́ бо́лят зу́бы. עוד סיומת
אישית אחת פחות לדאוג בגללה.